

DIRECCION:

MARTA COSTA L. de MONTANINI
Casilla 1953
VALPARAISO(CHILE)

COPIA DE LA CARTA DESPACHADA POR AVION

152.1

CERTIFICADO

Valparaíso 23 Septiembre de 1949

Srta. LUCILA GODOY (GABRIELA MISTRAL)
Hotel Mexico
JALAPA (Estado de Veracruz)
República de MEXICO

PARTICULAR Y CONFIDENCIAL

Distinguida Señorita e Ilustre compatriota:

Habiéndola oído nombrar tanto su nombre en nuestra Patria y habiendo leído también varios de sus libros, que hacen enternecer y despertar los corazones de todas nosotras las mujeres chilenas, sentimos tanta admiración por Ud. que me hace suponer en mi imaginación como si la conociera y la hubiese visto alguna vez. Por lo tanto si mal no recuerdo, me parece haber leído que Ud. es también del Norte de Chile como yo, que soy nacida en Santa Catalina (Tlapach) y deseo aprovechar esta ocasión para dirigirme a Ud. sobre una información de importancia, confiando que esta carta pueda llegar a sus manos sin dificultades de intermediarios, por ser confidencial, y que pueda merecer su benévola atención.

Desearía saber si, a pesar de la crisis que atraviesa el mundo entero, en esa República de los EE.UU. Mexicanos donde Ud. reside actualmente, se podría conseguir facilidades para emigrar con pasaje por cuenta del Gobierno Mexicano, para nosotros que somos matrimonio con cuatro hijos (el esposo italiano con 19 años de residencia en Chile), cuyos motivos serían los siguientes:

Por ser yo chilena (a pesar de ser casada con italiano conservo siempre mi nacionalidad) vivo con mi esposo y mis cuatro hijas nacidas todas en Chile, nos encontramos en una situación, que perdura desde varios años sin solución alguna, sumamente difícil, por haber siempre mi esposo desarrollado sus actividades entre sus mismos compatriotas, cuya Colonia Italiana residente, deja mucho que desear y además, también en mi calidad de chilena, me encuentro desamparada por mis familiares, así es que por ambas partes nuestras condiciones de vida son precarias. Por lo tanto Ud. comprenderá que siendo mi marido europeo, no dispone hoy en Chile de ninguna facilidad y probabilidad de encontrar un mejor empleo del que tiene en la actualidad, el cual no le permite hacer frente a las necesidades más indispensables a nuestro hogar donde tenemos las hijas tan chicas que necesitan estudiar.

Además creo que Ud. no deberá ignorar, que hace algunos años a esta parte, con la nueva política todo ha cambiado en Chile, estamos llenos de leyes tributarias, injustas, con las cuales estamos obligados a cumplirlas hasta los más indigentes, sin contar los numerosos impedimentos que existen para poder desarrollar cualquier insignificante actividad en Chile, que permita ganarse un mísero pedazo de pan; además la continua desvalorización del peso chileno y la incesante alza de los artículos de primera necesidad que inutiliza de inmediato los aumentos de sueldos y el comercio en general de Chile de escaso movimiento, hace que la vida se hace aquí siempre más difícil.

[Carta] 1949 sept. 23, Valparaíso, Chile [a] Lucila Godoy, Hotel México, Jalapa, Veracruz, México [manuscrito] Marta Costa de Montanini.

AUTORÍA

Costa L. de Montanini, Marta

FORMATO

Manuscrito

DATOS DE PUBLICACIÓN

[Carta] 1949 sept. 23, Valparaíso, Chile [a] Lucila Godoy, Hotel México, Jalapa, Veracruz, México
[manuscrito] Marta Costa de Montanini. 3 h. ; 28 cm.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile